



Conformément à l'article 87 de la Nouvelle Loi Communale, vous êtes invité(e) à assister à la réunion du Conseil communal qui aura lieu à la Maison communale, dans la salle du Conseil, le mercredi 26 août 2020, à 20:00.

Overeenkomstig artikel 87 van de Nieuwe Gemeentewet, wordt u uitgenodigd om de vergadering van de Gemeenteraad bij te wonen die zal plaatsvinden op het Gemeentehuis in de Raadzaal op woensdag 26 augustus 2020, om 20:00.

JETTE, le 18 août 2020  
JETTE, 18 augustus 2020

Par ordonnance  
In opdracht

Le Secrétaire communal,  
De Gemeentesecretaris,

Le Président,  
De Voorzitter,

Benjamin Goeders

Paul Leroy

**CONSEIL COMMUNAL DU 26 AOÛT 2020**  
**GEMEENTERAAD VAN 26 AUGUSTUS 2020**

ORDRE DU JOUR  
AGENDA

SÉANCE PUBLIQUE - OPENBARE ZITTING

**Affaires générales - Algemene zaken**

- 1 PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE DU CONSEIL COMMUNAL DU 24 JUIN 2020  
PROCES-VERBAAL VAN DE GEMEENTERAADSZITTING VAN 24 JUNI 2020
  
- 2 CC - CELLULE SECRETARIAT DES ASSEMBLEES - CONCERTATION ENTRE LA DELEGATION DU CONSEIL COMMUNAL ET CELLE DU CENTRE PUBLIC D'ACTION SOCIALE  
REPLACEMENT D'UN MEMBRE DU CONSEIL COMMUNAL FAISANT PARTIE DE LA DELEGATION COMMUNALE  
  
GR - CEL SECRETARIAAT VAN DE VERGADERINGEN - OVERLEG TUSSEN DE LEDEN VAN DE GEMEENTERAAD EN DE LEDEN VAN DE RAAD VAN HET OPENBAAR CENTRUM VOOR MAATSCHAPPELIJK WELZIJN - VERVANGING VAN EEN LID VAN DE GEMEENTERAAD DAT DEEL UITMAAKT VAN DE GEMEENTELIJKE DELEGATIE
  
- 3 CC - SERVICE AFFAIRES GÉNÉRALES - MARCHES PUBLICS - DÉCISIONS PRISES PAR LE

COLLÈGE EN VERTU DES ARTICLES 234, 234bis ET 236 DE LA NOUVELLE LOI COMMUNALE  
- INFORMATION AU CONSEIL COMMUNAL

GR - DIENST ALGEMENE ZAKEN - OVERHEIDSOPDRACHTEN - BESLISSINGEN GENOMEN  
DOOR HET COLLEGE IN TOEPASSING VAN DE ARTIKELS 234, 234bis EN 236 VAN DE  
NIEUWE GEMEENTEWET - KENNISGEVING AAN DE GEMEENTERAAD

*46 annexes / 46 bijlagen*

- 4 CC - SERVICE AFFAIRES GENERALES - FINANCEMENT DES CULTES - FABRIQUE D'EGLISE  
BASILIQUE DU SACRE-COEUR - COMPTE DE L'EXERCICE 2019 - AVIS

GR – DIENST ALGEMENE ZAKEN - FINANCIERING VAN DE EREDIENSTEN - KERKFABRIEK  
BASILIEK VAN HET HEILIG-HART - REKENING VOOR HET DIENSTJAAR 2019 - ADVIES

*1 annexe / 1 bijlage*

**Fonctionnaire sanctionnateur - Sanctionerende ambtenaar**

- 5 CC - ORDONNANCES DE POLICE DU BOURGMESTRE – 31 JUILLET ET 5 AOUT 2020 - COVID-  
19 - ORDONNANCES DE POLICE DU BOURGMESTRE PORTANT INTERDICTION DE LA  
CONSOMMATION D'ALCOOL - COMMUNICATION ET CONFIRMATION

GR - POLITIEVERORDENINGEN VAN DE BURGEMEESTER -31 JULI EN 5 AUGUSTUS 2020 -  
COVID-19 - POLITIEVERORDENINGEN VAN DE BURGEMEESTER HOUDENDE VERBOD OP  
DE CONSUMPTIE VAN ALCOHOLISCHE DRANKEN - KENNISGEVING EN BEKRACHTIGING

*2 annexes / 2 bijlagen*

**Sanctions administratives - Administratieve sancties**

- 6 CC - ORDONNANCES DE POLICE DU BOURGMESTRE - 27 et 31 JUILLET 2020 - COVID-19 -  
ORDONNANCE DE POLICE DU BOURGMESTRE PORTANT MISE EN ŒUVRE DE L'ARTICLE 11  
DE L'ARRÊTÉ MINISTÉRIEL DU 24 JUILLET 2020 - COMMUNICATION ET CONFIRMATION

GR - POLITIEVERORDENINGEN VAN DE BURGEMEESTER - 27 en 31 JULI 2020 - COVID-19 -  
POLITIEVERORDENINGEN VAN DE BURGEMEESTER TOT UITVOERING VAN ARTIKEL 11  
VAN HET MINISTERIEEL BESLUIT VAN 24 JULI 2020- KENNISGEVING EN BEKRACHTIGING

*2 annexes / 2 bijlagen*

**Service GEFICO - Dienst FIBEBO**

- 7 CC - SERVICE GEFICO - CAISSE COMMUNALE - PROCES-VERBAL AU 31/03/2020 -  
NOTIFICATION

GR - DIENST FIBEBO - GEMEENTEKAS - PROCES-VERBAAL OP 31/03/2020 - KENNISGEVING

- 8 CC - SERVICE GEFICO - RÈGLEMENT COMMUNAL RELATIF A L'INDEMNISATION FORFAITAIRE DES COMMERÇANTS IMPACTÉS PAR LES DÉCISIONS ADOPTÉES PAR LE CONSEIL NATIONAL DE SÉCURITÉ - ABROGATION
- GR - DIENST FIBEBO - GEMEENTELIJK REGLEMENT BETREFFENDE DESCHADEVERGOEDING VAN HANDELAARS DIE DOOR DE BESLISSINGEN VAN DENATIONALE VEILIGHEIDSRaad BELEMMERD WERDEN-AFSCHAFFING
- 9 CC - SERVICE GEFICO - RÈGLEMENT COMMUNAL RELATIF A L'INDEMNISATION FORFAITAIRE DES COMMERÇANTS "HORECA" IMPACTÉS PAR LES DÉCISIONS ADOPTÉES PAR LE CONSEIL NATIONAL DE SÉCURITÉ – ABROGATION
- GR - DIENST FIBEBO - GEMEENTELIJK REGLEMENT BETREFFENDE DE SCHADEVERGOEDING VAN HORECA-UITBATERS DIE DOOR DE BESLISSINGEN VAN DE NATIONALE VEILIGHEIDSRaad BELEMMERD WERDEN – AFSCHAFFING
- 10 CC - SERVICE GE.FI.CO - OCTROI D'UNE GARANTIE BANCAIRE APPELABLE A PREMIERE DEMANDE PAR BELFIUS BANQUE SA
- GR - DIENST FI.BE.BO - TOEKENNING VAN EEN BANKWAARBORG OP EERSTE VERZOEK DOOR BELFIUS BANK
- 2 annexes / 2 bijlagen*

### **Service administratif de l'aménagement urbain - Administratieve Stadsaanleg**

- 11 CC - SERVICE ADMINISTRATIF DE L'AMENAGEMENT URBAIN - RÉAMÉNAGEMENT CARREFOUR BAECK/WEMMEL/DUPRÉ - APPROBATION DES CONDITIONS ET DU MODE DE PASSATION
- GR - ADMINISTRATIEVE DIENST STADSAANLEG - HERAANLEG VAN KRUIPUNT BAECK/WEMMEL/DUPRÉ - GOEDKEURING LASTVOORWAARDEN EN GUNNINGSWIJZE
- 15 annexes / 15 bijlagen*
- 12 CC - SERVICE ADMINISTRATIF DE L'AMENAGEMENT URBAIN - STOCK VOIRIE 2020 (RÉAMÉNAGEMENTS ET ASPHALTAGES) - APPROBATION DES CONDITIONS ET DU MODE DE PASSATION
- GR - ADMINISTRATIEVE DIENST STADSAANLEG - STOCK WEGENIS 2020 (HERAANLEGGEN ET ASPHALTAGES) - GOEDKEURING LASTVOORWAARDEN EN GUNNINGSWIJZE
- 9 annexes / 9 bijlagen*
- 13 CC - SERVICE ADMINISTRATIF DE L'AMENAGEMENT URBAIN - RÉAMÉNAGEMENT DE LA RUE EUGÈNE TOUSSAINT TRONÇON SOUS LE PONT SNCB - APPROBATION DES CONDITIONS ET DU MODE DE PASSATION

GR - ADMINISTRATIEVE DIENST STADSAANLEG - HERAANLEG VAN DE EUGÈNE TOUSSAINTSTRAAT DEEL ONDER DE NMBS BRUG - GOEDKEURING LASTVOORWAARDEN EN GUNNINGSWIJZE

*17 annexes / 17 bijlagen*

### **Culture française - Franstalige cultuur**

- 14 CC - SERVICES CULTURE FRANÇAISE ET NEDERLANDSTALIGE CULTUUR - CONVENTION D'OCCUPATION TEMPORAIRE ENTRE LA COMMUNE ET LA SPRL AURA PROJECTS - BÂTIMENT 143, AVENUE FIRMIN LECHARLIER - APPROBATION

GR - SERVICES CULTURE FRANÇAISE ET NEDERLANDSTALIGE CULTUUR – VOORLOPIGE BEZETTINGSOVEREENKOMST TUSSEN DE GEMEENTE EN DE BVBA AURA PROJECTS - GEBOUW 143, FIRMIN LECHARLIERLAAN - GOEDKEURING

*2 annexes / 2 bijlagen*

- 15 CC - SERVICE CULTURE FRANÇAISE - ASBL "ATELIER 34ZERO MUZEUM" - CONVENTION DE PARTENARIAT 2020 - APPROBATION - ENGAGEMENT

GR - DIENST FRANSE CULTUUR - GEMEENTE JETTE - VZW "ATELIER 34ZEROMUZEUM" - OVEREENKOMST 2020 - GOEDKEURING

*2 annexes / 2 bijlagen*

### **Service Mobilité et Aménagement Urbains - Mobiliteit en Stadsaanleg**

- 16 CC – SERVICE TECHNIQUE DE LA MOBILITÉ ET DE L'AMÉNAGEMENT URBAINS – DEMANDE DE SUBVENTION DANS LE CADRE D'UN CONTRAT DE MOBILITÉ ENTRE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE ET LA COMMUNE DE JETTE – JET-006 (PÉRIODE 01.05.2020 – 30.04.2021)

GR - TECHNISCHE DIENST MOBILITEIT EN STADSAANLEG - AANVRAAG TOT TOELAGEN IN HET KADER VAN EEN MOBILITEITSCONTRACT TUSSEN DE BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJKE REGERING EN DE GEMEENTE JETTE - JET-006 (PERIODE 01/05/2020 – 30/04/2021)

*3 annexes / 3 bijlagen*

- 17 CC – SERVICE TECHNIQUE DE MOBILITÉ ET DE L'AMENAGEMENT URBAINS – CONVENTION ENTRE LA COMMUNE DE JETTE ET LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE CONCERNANT LA MISE À DISPOSITION D'UNE SUBVENTION POUR LA MAÎTRISE DE LA VITESSE DANS LE CADRE DES ZONE 30 ET LA PERENISATION D'UNE RUE SCOLAIRE

CC – TECHNISCHE DIENST STADSMOBILITEIT EN AANLEG – OVEREENKOMST TUSSEN DE GEMEENTE EN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST BETREFFENDE DE TOEKENNING VAN EEN SUBSIDIE VOOR DE SNELHEIDSBEPERKING IN HET KADER VAN STAD 30 EN EEN SCHOOL STRAAT PERMANENT KARAKTER GEVEN

*2 annexes / 2 bijlagen*

- 18 CC – SERVICE TECHNIQUE DE MOBILITÉ ET DE L’AMENAGEMENT URBAINS –  
CONVENTION ENTRE LA COMMUNE DE JETTE ET LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE  
CONCERNANT LA MISE À DISPOSITION D’UNE SUBVENTION POUR L’ORGANISATION DES  
ACTIONS DE SENSIBILISATION DANS LE CADRE DE L’APPEL « PROJET INNOVANT »

CC – TECHNISCHE DIENST STADSMOBILITEIT EN AANLEG – OVEREENKOMST TUSSEN DE  
GEMEENTE EN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST BETREFFENDE DE  
TOEKENNING VAN EEN SUBSIDIE VOOR DE SENSIBILISERINGSACTIES IN HET KADER VAN  
DE OPROEP “INNOVATIEF PROJECT”

*2 annexes / 2 bijlagen*

- 19 CC – SERVICE TECHNIQUE DE MOBILITÉ ET DE L’AMENAGEMENT URBAINS –  
CONVENTION ENTRE LA COMMUNE DE JETTE ET LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE  
CONCERNANT LA MISE À DISPOSITION D’UNE SUBVENTION POUR L’ORGANISATION DES  
ACTIONS DE SENSIBILISATION « VOLLENBIKE » ET « CARGO BIKE FOR BRUSSELS »

CC – TECHNISCHE DIENST STADSMOBILITEIT EN AANLEG – OVEREENKOMST TUSSEN DE  
GEMEENTE EN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST BETREFFENDE DE  
TOEKENNING VAN EEN SUBSIDIE VOOR DE SENSIBILISERINGSACTIES “VOLLENBIKE” EN  
“CARGO BIKE FOR BRUSSELS”

*2 annexes / 2 bijlagen*

### **Enseignement néerlandophone - Nederlandstalig onderwijs**

- 20 CC - SERVICE ENSEIGNEMENT NEERLANDOPHONE - ECOLES COMMUNALES  
NEERLANDOPHONES - APPROBATION NOUVEAU REGLEMENT DE TRAVAIL

GR - DIENST NEDERLANDSTALIG ONDERWIJS - NEDERLANDSTALIGE  
GEMEENTESCHOLEN - GOEDKEURING NIEUW ARBEIDSREGLEMENT

*3 annexes / 3 bijlagen*